

Dossier Technique

UN SONGE

D'UNE NUIT D'ÉTÉ

Shakespeare/Purcell

Mise en scène : Antoine Herbez



Contact : Fouad SOUAKER

06 68 44 10 84

fouad.souaker@yahoo.fr



compagnie-ah@orange.fr

FICHE TECHNIQUE

Nombre d'artistes : **10**

Personnel d'accompagnement : **2 (1 régisseur, 1 accompagnant)**

Durée du spectacle : **1h25 sans entracte**

Loges : **5 (avec portants, cintres, chauffage, eau minéral, catering)**

Montage & réglages techniques : **8h**

Demande en personnel : **1 régisseur lumière, 1 technicien lumière, 1 machiniste**

**Si le volume de la salle nécessite une sonorisation
prévoir un régisseur son**

une pré-implantation est nécessaire avant l'arrivée du producteur

Scène :

ouverture : 11 mètres minimum

profondeur : 9 mètres minimum

hauteur : 6,50 mètres minimum

Plateau :

Pendrillonnage à l'italienne 3 rues minimum

Directs cour et jardin pour machines à brouillard (fournis par le producteur)

8 gueuses de 15 / 20 kg pour lester éléments de décors

Tapis de danse, sol ou parquet noir en très bon état

Possibilité d'utiliser le rideau de fer pour ouverture du spectacle

Réflecteur pour éclairage indirect du vélum

Son :

Système de diffusion adapté à la salle

Console numérique type 01V96 ou LS9 (ou analogique + reverb et delay)

1 micro cravate HF

Retours en loge

Reprise pour sonorisation discrète type microphones statiques au nez de scène si nécessaire

Eclairages :

1 console programmable type AVAB PRESTO

60 circuits 2kW

Projecteurs: 18 cycliodes

10 découpes 2kW type 714 dont une avec porte-gobo (circuits 1 à 4 possibilité de remplacer par PC 2kW voire 1kW si porteuse proche du plateau)

4 découpes courtes 1kW type 613

2 découpes 1kW type 614 dont une avec porte-gobo

10 PC 2kW lentilles martelées (ou 119 rosco)

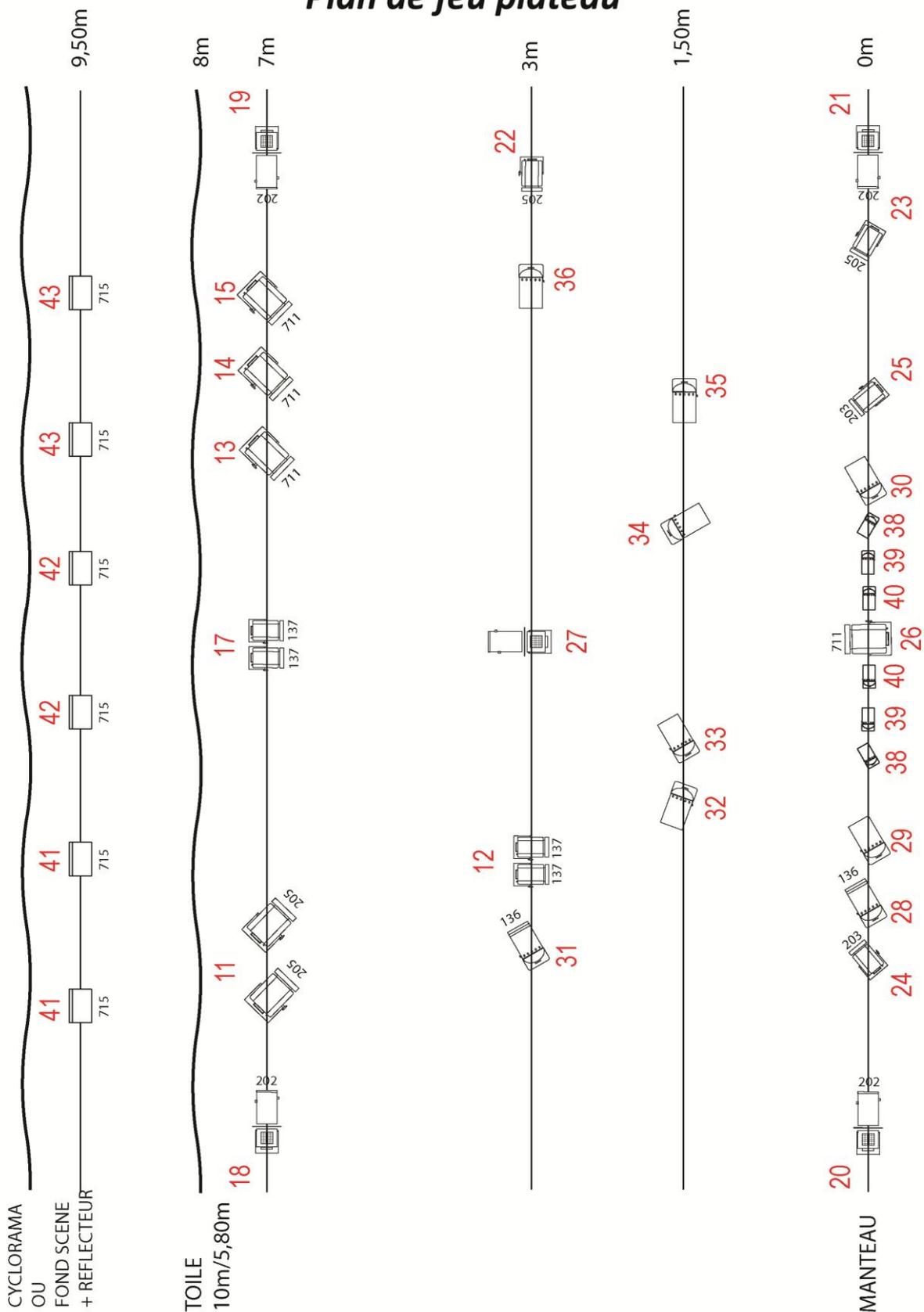
10 PC 1kW

16 PAR 64 (12 CP61, 4 CP62)

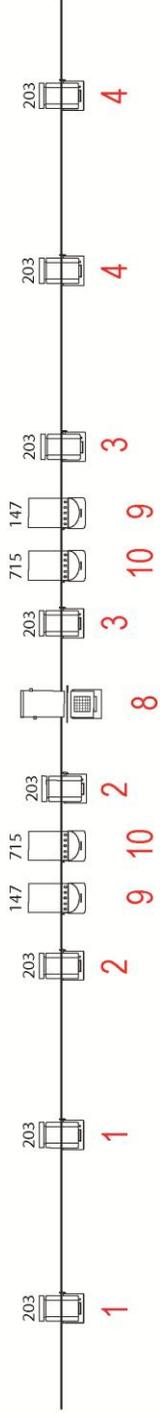
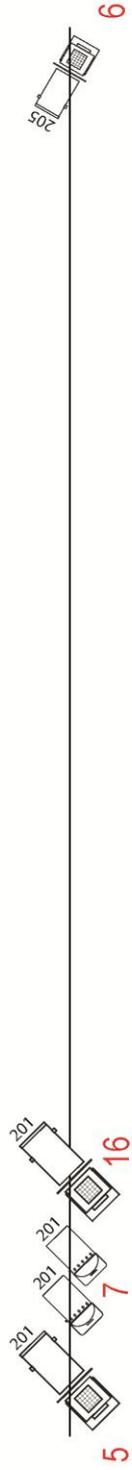
6 F1

Gélatines LEE FILTER: 201/ 202/ 205/ 119/ 136/ 137/ 148/ 711

Plan de feu plateau



Plan de feu face



- | | | | | | | | |
|--|--------|--|-------------|--|------------------|--|----------------|
| | PC 1kW | | PAR 64 CP61 | | découpe type 614 | | cycliote 1250W |
| | PC 2kW | | PAR 64 CP62 | | découpe type 714 | | F1 |

numéro de circuit	type de projecteur	gélatine
1	découpe type 714	136
2	découpe type 714	136
3	découpe type 714	136
4	découpe type 714	136
5	découpe type 714	201
6	découpe type 614	205
7	2 x PAR 64 CP61	201+ 119#
8	découpe type 614	W
9	2 x PAR 64 CP61	147
10	2 x PAR 64 CP61	715
11	2 x PC 2kW	205
12	PC 2kW	137
13	PC 2kW	711
14	PC 2kW	711
15	PC 2kW	711
16	PC 1kW	W
17	PC 1kW	137
18	découpe type 613	206
19	découpe type 613	203
20	découpe type 613	203
21	découpe type 613	206
22	PC 1kW	204
23	PC 1kW	204
24	PC 1kW	203
25	PC 1kW	203
26	PC 2kW	711
27	découpe type 614	W
28	PAR64 CP61	137
29	PAR64 CP61	W
30	PAR64 CP61	W
31	PAR64 CP61	137
32	PAR64 CP61	W
33	PAR64 CP61	W
34	PAR64 CP61	W
35	PAR64 CP61	W
36	PAR64 CP61	W
37		
38	2 x PAR36 F1	W
39	2 x PAR36 F1	W
40	2 x PAR36 F1	W
41	2 x cycliodes 1250W	715
42	2 x cycliodes 1250W	715
43	2 x cycliodes 1250W	715
44	3 x cycliodes 1250W	106
45	3 x cycliodes 1250W sol	147
46	3 x cycliodes 1250W sol	115
47	PC 1kW sol jardin	205
48	PC 1kW sol jardin	205
49	PC 1kW sol cour	205
50	PC 1kW sol cour	205

Descriptif du décor

Le décor se décompose comme suit :

Les Arbres :

- 6 éléments roulants, constitués chacun de deux panneaux assemblés par une série de 4 couplés américains alignés

- Les panneaux formant un élément une fois assemblés, ...sont de format :

. 1 rectangulaire 305 x 80 cm

. 1 trapézoïdal Base = 120cm

H = 305 cm - Petit côté = 80 cm

Ils sont constitués d'un châssis de serrurerie acier en tube carré \parallel 0x20mm, sur lequel est collée une plaque d'«alupanel» (2 feuilles d'aluminium prenant en sandwich une âme en matière plastique) épaisseur 3mm. Ce matériau présente une face mate (intérieur) et une face brillante (extérieur) à manipuler avec des gants propres, exempts de graisse.

Sur ces 6 éléments, 3 sont ajourés (motif de feuillage) :

- chaque élément est assemblé par une platine triangulaire en fer plat munie de 2 roulettes, à la base et une platine solitaire au « nez » de l'élément, munie d'une roulette

N.B. : platines triangulaires et panneaux sont établis et repérés avec des noms d'arbres (acacia, bouleau, chêne, dattier, érable, frêne).

Chaque platine est couverte d'un triangle de CP 18mm noir permettant d'y installer un pain de fonte nécessaire à l'équilibre de l'élément

- les 3 éléments ajourés sont équipés d'un siège (triangle CP18 couvert de mousse) à 40 cm de la base

- un élément plein (dattier) est équipé d'un coffre couvert de mousse, contenant le masque de Puck

- deux éléments pleins comportant seulement un triangle de CP 18mm à leur base pour recevoir un pain de fonte. Ce dernier étant dissimulé dans un coussin triangulaire de mousse épaisse.

N.B. : la mousse dont sont équipés les éléments est destinée à installer des instruments de musique (violon, violoncelle, etc.), les instruments sont posés verticalement et tenus par des liens en sangle textile fine à des places établies par la mise en scène, selon les nécessités du jeu.

- Chaque élément comporte deux poignées en acier rond \emptyset 6 mm chevillées simplement à droite et à gauche des panneaux, côté intérieur, dans des perçages prévus à cet effet dans la traverse placée à 1m du sol.

Ces poignées permettent la manipulation de l'élément en jeu.

Le trône :

Le trône est réalisé en tube d'acier peint, il est composé de 4 pièces à assembler :

- 1 chariot muni de 2 roues fixes, 2 roues mobiles à frein fixe. Les freins étant en bas de l'escalier.

Dans le chariot, placer un pain de 15kg (à l'intérieur du caisson, à côté de la batterie).

- 1 escalier comportant 8 marches et un palier

- 1 garde-corps en tube acier \parallel 25x25mm

- 1 rampe s'assemblant au garde-corps, côté gauche en montant l'escalier

Ces pièces s'assemblent par boulonnage : \emptyset 8mm pour le garde corps et la rampe, entre eux et à l'escalier / \emptyset 10 mm entre le chariot et l'escalier

Un plateau de CP peint en gris couvre le chariot qui devient praticable.

Vélum et frise :

Au lointain, montés sur la même perche, nous trouvons :

- 1 vélum blanc, dimension 1050 x 580cm, noué en tête

- 1 frise 1050 x 150cm maxi, posée devant ce vélum. Cette frise est un assemblage de PVC noir brillant découpé, rappelant les découpes d'alupanel des arbres. Ces découpes sont renforcées par un tulle blanc collé derrière en les débordant et en les détournant.

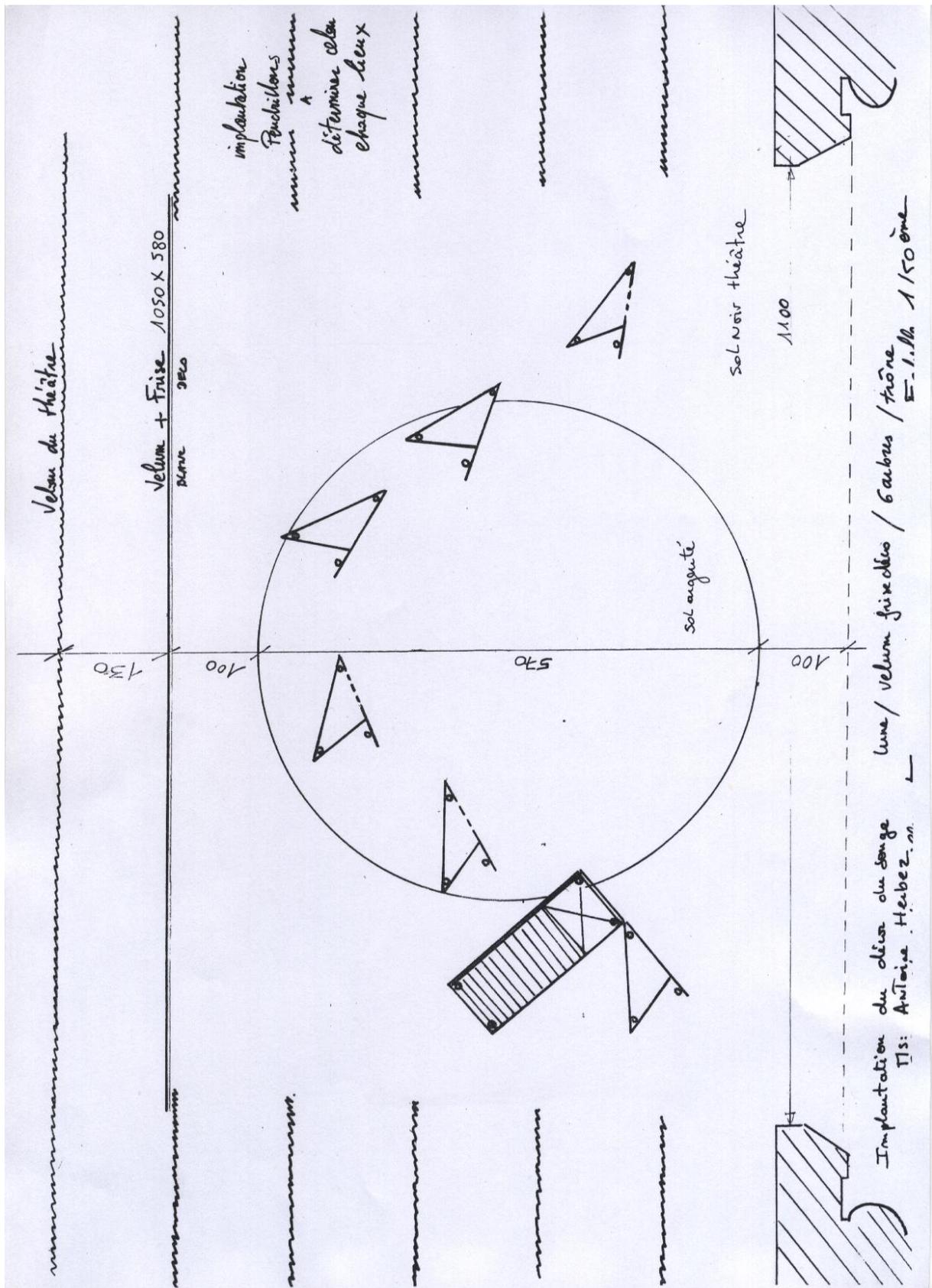
N.B. : Le rangement de cette frise doit être fait avec soin. Il consiste à la rouler en même temps qu'un papier la protégeant (kraft, vieilles affiches...) de manière à ne pas abîmer les découpes.

En bas du vélum on glissera un tube de lest (en acier \emptyset 30-ép.3mm) dans le fourreau prévu à cet usage. Ce tube est composé de 4 éléments dont 3 équipés de manchons.

Le sol :

Sur le sol noir du théâtre, on installe un cercle Ø 570 cm réalisé en 4 morceaux assemblés de tapis de danse argenté (cf. plan pour implantation). Les éléments s'assemblent à l'aide d'un adhésif argenté.

Implantation du décor



Coupe de l'implantation

Coupe de l'implantation du décor du songe

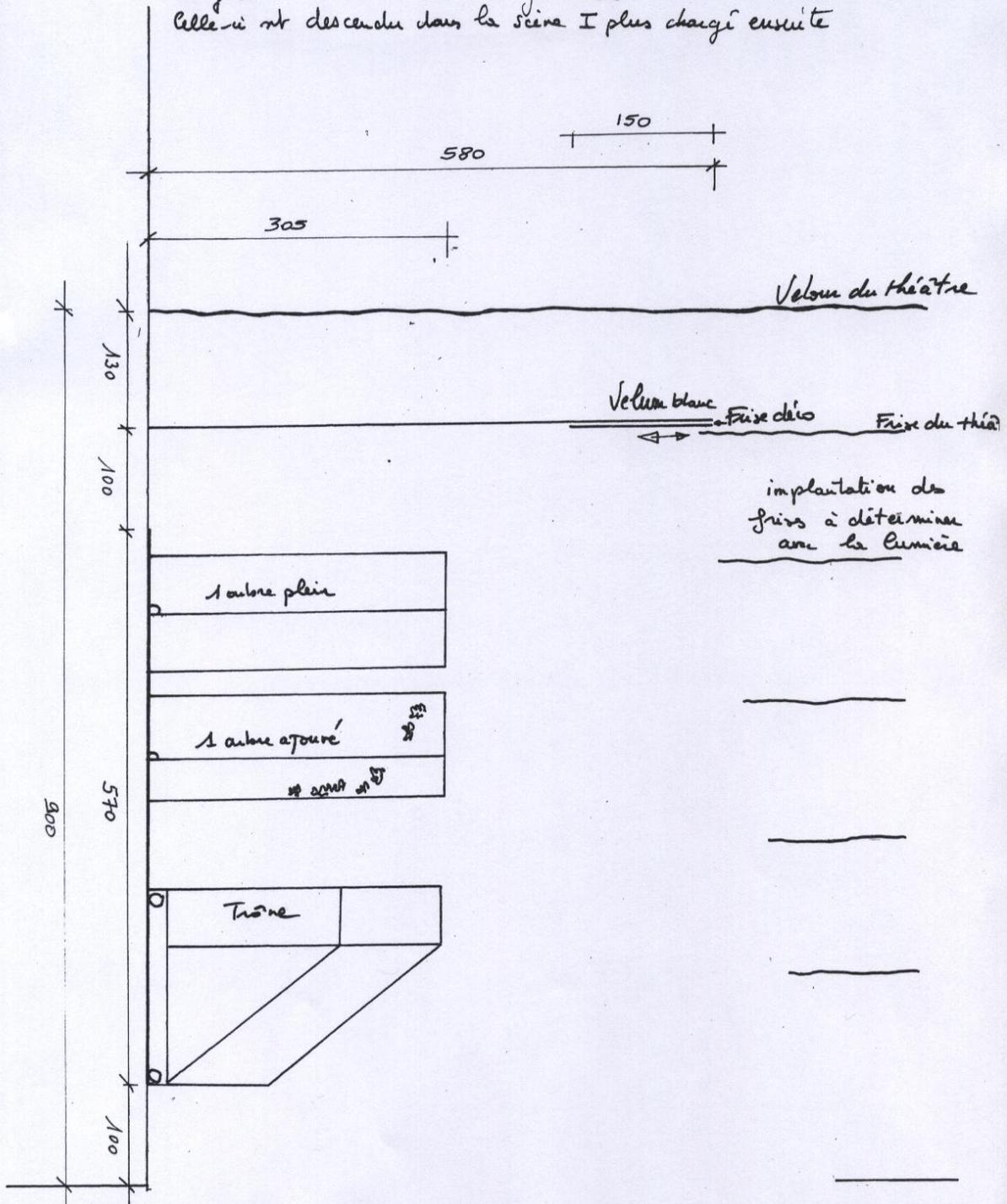
Pls: Antoine Herbez

Scène: Charlotte Villemit

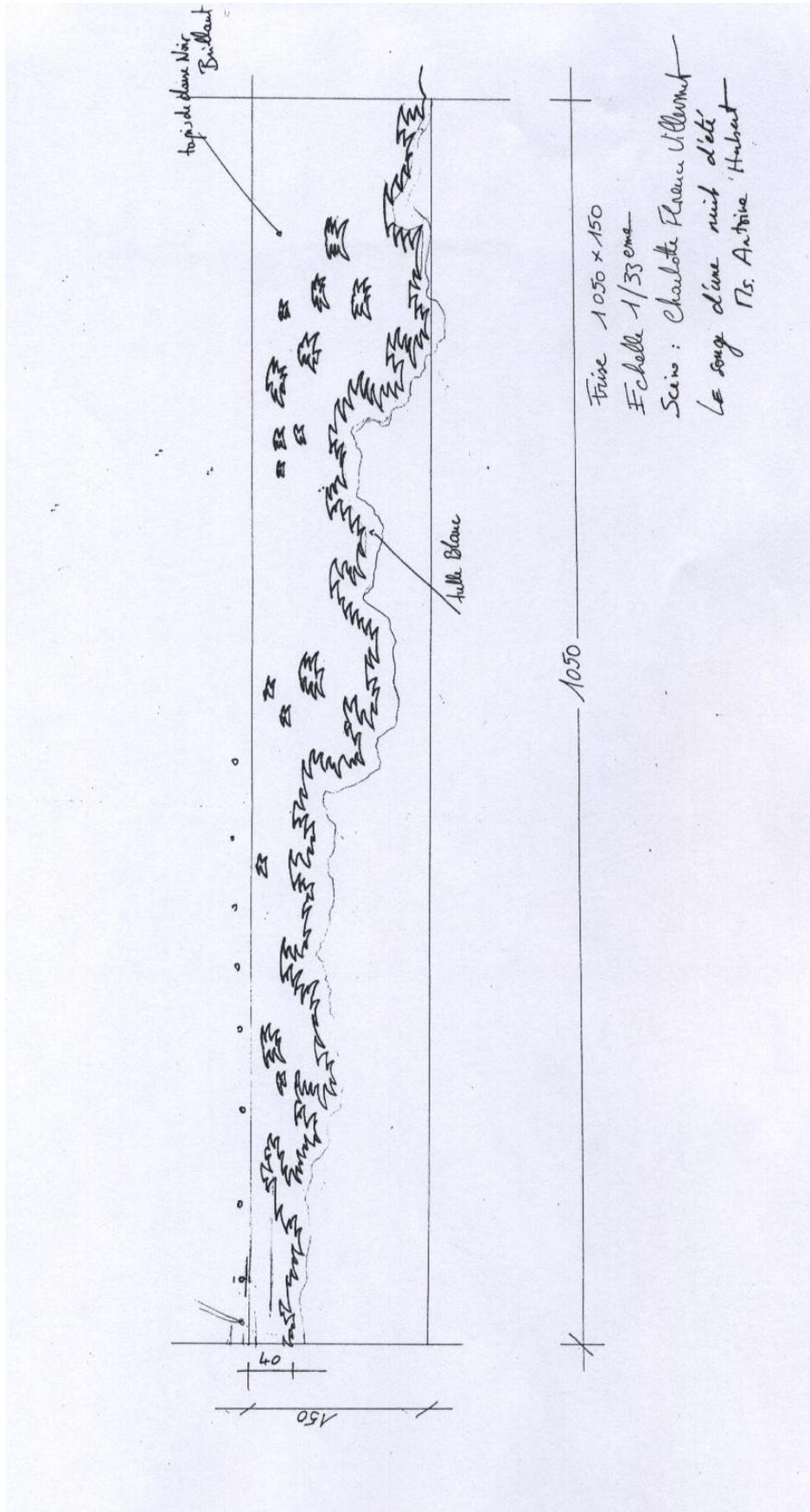
Echelle 1/50ème

La frise du théâtre cache la frise déco

Celle-ci n'est descendue dans la scène I plus chargée ensuite



Plan de la frise



Certificats d'ignifugation 1/4



LABORATOIRE CENTRAL
39 bis, rue de Dautzig - 75015 PARIS
Tél : 01 55 76 24 36
Mél : prefpol.dlc@interieur.gouv.fr - Site internet : www.lcpp.fr



PÔLE MESURES PHYSIQUES ET SCIENCES DE L'INCENDIE
SECTION ESSAIS DE CONFORMITÉ ET EXAMEN DE MATÉRIELS

Paris, le 20 août 2009

PROCÈS-VERBAL DE CLASSEMENT DE RÉACTION AU FEU D'UN MATÉRIAU PRÉVU À L'ARTICLE 5 DE L'ARRÊTÉ DU 21 NOVEMBRE 2002

Valable 5 ans à partir de la date de délivrance

PROCÈS-VERBAL N° 515/09

et annexes de 5 pages

MATÉRIAU présenté par : GERRIETS SARL
RUE DU POURQUOI PAS
BP 44
68600 VOLGELSHEIM

MARQUE COMMERCIALE : TAPIS DE DANSE VARIO

DESCRIPTION SOMMAIRE : Revêtement de sol présenté en pose tendue, sur support M0 non isolant.
Revêtement à base de PVC
Épaisseur : 1,2 millimètre environ
Masse au mètre carré : 1,6 kilogramme environ
Coloris unis différents sur les deux faces - aspect lisse

RAPPORT D'ESSAI N° 515/09 du 20 août 2009

NATURE DES ESSAIS : ESSAIS PAR RAYONNEMENT

CLASSEMENT M2

en pose tendue sur tout support M0 non isolant

DURABILITÉ DU CLASSEMENT : Non limitée à priori

Compte tenu des critères résultant des essais décrits dans le rapport d'essai annexé.

Ce procès-verbal atteste uniquement des caractéristiques de l'échantillon soumis aux essais et ne préjuge pas des caractéristiques de produits similaires. Il ne constitue donc pas une certification de produits au sens de l'article L. 115-27 du code de la consommation et de la loi du 3 juin 1994.

Le responsable technique

Jean-Pierre ORAZY



Pour le directeur,
le chef du pôle mesures physiques
et sciences de l'incendie

Robert DELORME

Nota. - Sont seules autorisées les reproductions intégrales et par photocopie du présent procès-verbal de classement ou de l'ensemble procès-verbal de classement et rapport d'essai annexé

Certificats d'ignifugation 2/4

GERRIETS SARL
B.P 44
Rue du Pourquoi-Pas

68600 VOLGELSHEIM

Eugen BADER
Téléphone 03.89.22.70.11
Télécopie 03.89.22.70.50



Compagnie ECLA THEATRE
A l'attention de Mme VILLERMET
25 RUE MICHEL LE CONTE
75003 PARIS

Volgelsheim, 21.09.2012

ATTESTATION D'IGNIFUGATION

Par la présente nous soussignés attestons que le matériau

en vélum lourd CS, coloris écru,
100 % trévira CS, 610 cm de large, poids 200 g/m² environ,

faisant l'objet de la **facture n° 32400689 du 21.09.2012**
(commande n° 32200442)

répond à un classement au feu **selon la norme DIN 4102 B1**.

GERRIETS Sarl
Equipement scénique

Certificats d'ignifugation 3/4

8920



Report 57885 • 4 / 6

4 Test reports and test results for the proof of the classification

4.1 Test report

Laboratory	ÖTI
Test report number	57883
Date of issue	2008-04-08
Applicant	
Test methods	EN ISO 11925-2 und EN ISO 9239-1

4.2 Test results

	Test results (Mean Value)	Number of tests
Ignitability, EN ISO 11925-2 Flame spread \leq 150 mm	yes	6
Burning behaviour, EN ISO 9239-1 Critical radiant flux	8,0 kW/m ²	3
Integral of smoke obscuration	171 %·min	3

5 Classification and field of application

5.1 Reference for classification

This classification has been carried out in accordance with EN 13501-1:2007.

5.2 Classification

Due to the results of the tests carried out, the building product "SOL PVC UNI BRILLIANT" can be classified as following.

Burning behaviour B _{fl}	Smoke emission s1
Classification B _{fl} -s1	

CERTIFICAT VALABLE POUR QUANTITÉ: 16,50 M²
ET POUR FACTURE VARIA FRANCE N°: FAC 34324

Certificats d'ignifugation 4/4



PROCES-VERBAL DE CLASSEMENT DE REACTION AU FEU D'UN MATERIAU PREVU A L'ARTICLE 5 DE L'ARRÊTE DU 21 NOVEMBRE 2002

Valable 5 ans à partir de la date de délivrance

PROCES-VERBAL N° MZC-08-1323M

et annexes de 4 pages

MATERIAU présenté par :

1000

MARQUE COMMERCIALE : I.70016

DESCRIPTION SOMMAIRE : Filet pour rideaux de théâtre 100 % coton ignifugé par imprégnation.
Masse surfacique nominale : 60 g/m²
Epaisseur nominale : 0,55 mm
Coloris présentés : Divers

RAPPORT D'ESSAI : N° MZC-08-1323 du 13 mai 2008

NATURE DES ESSAIS : Brûleur électrique
Vieillessement enceinte climatique

CLASSEMENT **M 1**

DURABILITE du classement (article 5 de l'annexe 2) : non limitée (matériau non lavable, non nettoyable à sec)

Compte tenu des critères résultant des essais décrits dans le rapport d'essai annexé.
Ce procès-verbal atteste uniquement des caractéristiques de l'échantillon soumis aux essais et ne préjuge pas des caractéristiques de produits similaires. Il ne constitue donc pas une certification de produits au sens de l'article L. 115-27 du code de la consommation et de la loi du 3 juin 1994.

NOTA : Sont seules autorisées les reproductions intégrales et par photocopie du présent procès-verbal de classement et de l'ensemble procès-verbal de classement et rapport d'essai annexé.

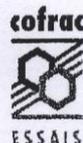
A Mazamet, le 13 mai 2008

Le Directeur ou son représentant

Richard RICO

La Responsable de l'essai

Sandrine PANIS



ACCREDITATION
N° 1-0513*
Portée disponible
sur www.cofrac.fr

Direction Régionale Sud-Ouest
Boulevard du Thoré - 81200 AUSSILLON - MAZAMET
Tél. (33) 05 63 97 56 90 - Fax (33) 05 63 97 56 91
SIRET 433 430 832 00022

Siège Social : Avenue Guy de Collongue - 69134 ECULLY CEDEX • Tél : (+33) (0)4 72 86 16 00 • Fax : (+33) (0)4 72 86 16 50 • www.iffth.org
SIRET 433 430 832 00017 - NAF 7312 - TVA : FR 39 433430832 - CENTRE TECHNIQUE INDUSTRIEL (LOI DU 22 JUILLET 1948 - ARRÊTE DU 14 AVRIL 2000)